

Gebruikersinstructies

Hästens Novoria



Hästens 
www.hastens.com





Slapen in het beste bed
verandert alles.

Welkom bij de club van mensen
die goed uitgerust zijn.

Hästens Novoria is een continentaal bed met verstelbare functies voor uw welzijn, zowel overdag als 's nachts. Met uw Hästens Novoria ervaart u niet alleen een geweldige slaap, maar ook geweldige ontspanning.

Met een eenvoudige druk op een knop kunt u het hoofdeinde van uw bed omhoog brengen om te lezen, mediteren of gewoon te ontspannen. Met nog een druk op een knop komt het voeteneinde omhoog tot u zich in de perfecte rustpositie bevindt. Nog één druk op de knop later kunt u in slaap vallen in een horizontaal gezet bed en genieten van de schoonheid van echt diepe slaap.

Veiligheidsinstructies

Lees de gebruikershandleiding zorgvuldig alvorens het bed voor de eerste keer te gebruiken. Hästens Sängar AB is niet verantwoordelijk voor verwondingen die door onjuist gebruik zijn veroorzaakt.

WAARSCHUWING

- Door onjuist gebruik vervalt de garantie.
- Gebruik het bed niet bij beschadigingen aan het bed, de motor of de stroomkabel.
- Neem voor reparatie contact op met uw plaatselijke Hästens-dealer.
- Montage en installatie mogen alleen door gekwalificeerd personeel worden uitgevoerd.

Plaats het bed op een vlak, waterpas oppervlak.

Controleer voor ingebruikname of het bed vrij naar boven en beneden kan worden bewogen zodat niets klem kan komen te zitten of kan blijven haken.

Zorg ervoor dat het bed in de platte positie staat voordat u erop gaat zitten.

Verwijder altijd de stekker voor het schoonmaken.

Verwijder altijd de stekker wanneer het bed wordt verplaatst.

Laat het bed, de stroomkabel of de stekker nooit in contact komen met water of andere vloeistof.

Zorg ervoor dat de stroomkabel niet vast komt te zitten onder de wielen of poten of tussen de bewegende delen.

Gebruik nooit scherpe of puntige voorwerpen in het bed.

Het gebruik van niet volledig afgedekte hoofdborden wordt afgeraden wegens het risico om vast te komen te zitten bij het verstellen van het bed.

Het bed mag niet worden gebruikt:

- in een omgeving waar brandbare of explosieve gassen of dampen aanwezig kunnen zijn.
- in een vochtige omgeving.
- buiten.
- in een toepassing die wordt gereinigd met een automatisch wassysteem, of
- voor het naar boven en beneden brengen van ladingen in industriële of technische toepassingen of voor enig huishoudelijk gebruik.

Het bed mag niet worden bediend:

- door kleine kinderen
- door lichamelijk of geestelijk zwakke personen zonder toezicht, of
- in de buurt van kleine kinderen

U mag alleen reserveonderdelen gebruiken die door Hästens Sängar AB zijn gefabriceerd of goedgekeurd. Alleen deze onderdelen garanderen een voldoende veiligheidsniveau. Door het gebruik van onderdelen die niet door Hästens Sängar AB zijn goedgekeurd vervalt de garantie.

De op batterijen werkende terugstelinrichting is geen veiligheidssysteem en wendt geen gevaar af.

Bewaar de transportrails voor een eventuele verhuizing.

Gebruik het bed niet met poten korter dan 16 cm of langer dan 18 cm.

Bedrijfscyclus: na 2 minuten voortdurende werking van de motor moet de motor 18 minuten rusten om schade of oververhitting te voorkomen.

Verstel het hoofd- en voeteneinde slechts 3 seconden lang tegelijkertijd en laat de motor 18 minuten rusten om oververhitting te voorkomen.

Als er poten met wielen worden gebruikt moeten de wielen in vergrendelde positie staan voordat het bed wordt gebruikt.

Gebruik geen water bij het schoonmaken van het bed.

Het is erg belangrijk dat het bed op een waterpas oppervlak wordt geplaatst en dat zaken als muren of meubels de beweging van het bed niet kunnen verstoren.

Gebruik de juiste stekker voor uw land.

Zorg er altijd voor dat de segmenten vrij kunnen bewegen alvorens verbinding te maken met een RF-apparaat.

Zorg ervoor dat niets beklemd kan raken, voordat u het hoofdeinde naar beneden zet.

Verstel het bed niet wanneer u het niet kunt zien.

Verstel het bed niet tijdens het schoonmaken/afstoffen.

VEILIGHEIDSINSTRUCTIES	4
TECHNISCHE INFORMATIE	6
INSTALLATIE	7
Inhoud van het pakket	7
Montage	8
De afstandsbediening aansluiten	10
BEDIENING	11
Afstandsbediening	11
Onderhoud	12
Reinigen	12
Verhuizen	12
Problemen oplossen	14
PRODUCTETIKET	13

Technische gegevens

VERBINDING MET HET STROOMNET (WISSEL-STROOM)

100/115/120/230/240 V AC 50/60 Hz

STROOMVERBRUIK

0,63 A AC - 6,3 A AC

MINIMALE ZEKERINGSWAARDE

10 A

TOEGESTANE LADING

Max. 225 kg

BEDIENINGSMODUS

Bedrijfsyclus: 2 min/18 min

BESCHERMINGSKLASSE

II

GELUIDSNIVEAU

≤ 65 dB(A)

BESCHERMINGSCATEGORIE

IP20

HOOGTE

66,4 cm

OP BATTERIJEN WERKENDE TERUGSTELINRICHTING

Een of twee 9-V batterijen (model 6LR61)

FREQUENTIE

2,40 GHz

DOOR DIODES UITGESTRAALD LICHT

Laserklasse 1 (EN 60825-1:1994)

BATTERIJ IN AFSTANDBEDIENING

1x CR 2032

KAMERTEMPERATUUR VOOR OPSLAG

Van -20°C tot $+50^{\circ}\text{C}$, van -4°F tot 122°F

KAMERTEMPERATUUR VOOR BEDIENING

Van $+10^{\circ}\text{C}$ tot $+40^{\circ}\text{C}$, van $+50^{\circ}\text{F}$ tot $+104^{\circ}\text{F}$

RELATIEVE VOCHTIGHEID

Van 30% tot 75%

LUCHTDRIUK

Van 700 hPa tot 1060 hPa



Inhoud van het pakket

Het bed wordt in de volgende pakketten geleverd:

PAKKET ONDERSTEL:

- Onderstel met motor(en)
- Instructiehandleiding
- Afstandsbediening
- EPS
- Kabelkit (EU, UK, VS)
- Matrasstop
- Bluetooth-eenheid

PAKKET FRAME:

- Houten frame
- Poten 16 cm
- Beschermhoes

PAKKET BASIS:

- Basis met bevestigde transportrails
- Hoes matrasstop

PAKKET MATRAS:

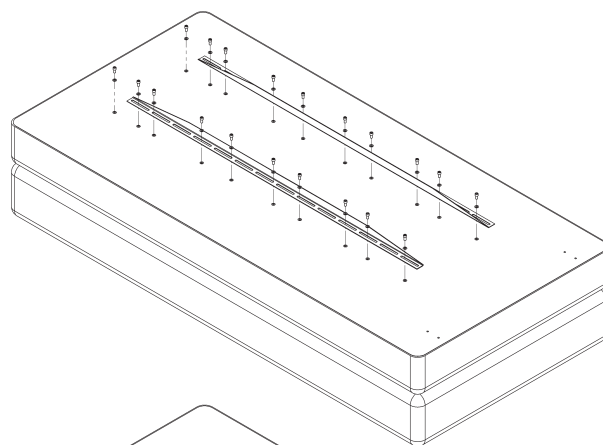
- Matras (ALLEEN wanneer het bed met een matras is gekocht)

PAKKET DEKMATRAS:

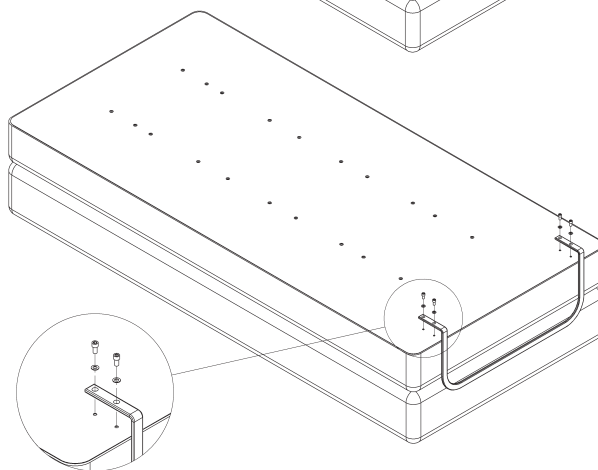
- Dekmatras (ALLEEN wanneer het bed met een dekmatras is gekocht)

Montage

1. Haal het onderstel uit de verpakking en plaats deze op de (nog steeds verpakte) matras, met de onderkant naar boven. Verwijder de transportrails van het onderstel; de bouten en sluitringen zullen laten worden gebruikt.

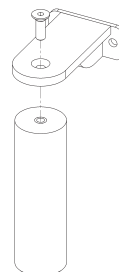


2. Bevestig de matrasstop aan het onderstel.



3. Monteer de poot met het pootaccessoire.

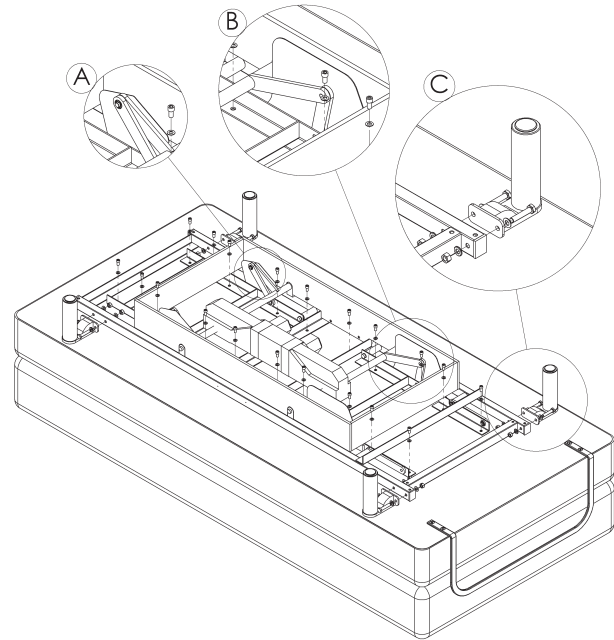
Controleer waar het voeteinde is van het onderstel; dit is de kant waar de matrasstop is bevestigd. Haal het frame uit de verpakking. Houd de fixeerriemen op hun plaats. Controleer waar het voeteinde van het frame is. Plaats het frame op het onderstel met beide voeteinden aan dezelfde kant. Verwijder de fixeerriemen van het frame.



4. Bevestig de veiligheidsklemmen op de aangegeven positie tussen het frame en het veeronderstel. (detail A en B)

Gebruik de bouten en sluitringen om het frame aan het onderstel te bevestigen.

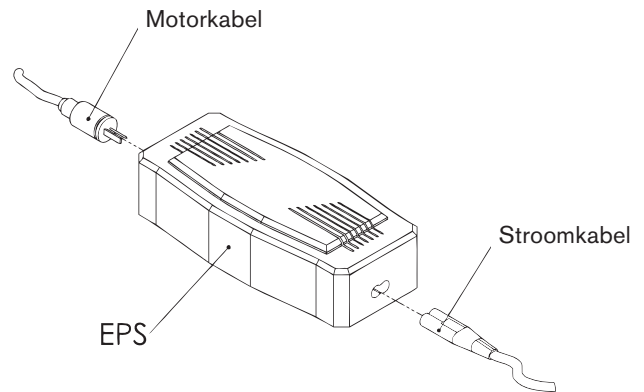
Bevestig de pootaccessoires aan het frame.



5. Haal de afstandsbediening uit de verpakking. Als de batterijen inbegrepen zijn: plaats de batterijen in de afstandsbediening. Steek de kabel van de motor in de EPS (zie illustratie rechts). Steek de kabel met de juiste stekker voor uw land in de EPS. Steek de stekker in het stopcontact.

Koppel de afstandsbediening met de motor(en) (zie hoofdstuk 'De afstandsbediening koppelen' - pagina 10). **⚠ OPGELET!** Druk NIET op een andere toets op de afstandsbediening. Dit kan leiden tot schade aan het bed en/of de motor(en).

Haal de stekker uit het stopcontact. Wacht tot wanneer het lampje op de EPS uitgaat.



6. Draai het onderstel met de onderkant naar boven.

Gebruik de afdekking van de matrasstop. Haal de matras uit de verpakking. Plaats de matras op het onderstel. Haal de topmatras uit de verpakking. Plaats de topmatras op de matras.

De afstandsbediening koppelen

Als u de afstandbediening met een andere motor wilt koppelen.

Zorg er altijd voor dat de verschillende delen vrij kunnen bewegen voordat u de afstandbediening met de motor koppelt.

Steek de stekker in het dichtstbijzijnde stopcontact zodat de beweging van het bed probleemloos kan verlopen.

Druk tweemaal op de knop die zich aan de zijkant van de motor bevindt. Houd de knoppen HEAD END UP en HEAD END DOWN tegelijkertijd ingedrukt op de afstandsbediening. Blijf deze knoppen inhouden tot wanneer u een klik hoort van de motor.

Het bed kan nu worden bediend met de afstandsbediening.

Afstandsbediening

HET HOOFDEIND OMHOOG ZETTEN

Druk de knop HOOFDEIND OMHOOG in en houd deze vast tot het hoofdgedeelte de gewenste positie heeft bereikt. Laat de knop los.

HET HOOFDEIND OMLAAG ZETTEN

Druk de knop HOOFDEIND OMLAAG in en houd deze vast tot het hoofdgedeelte de gewenste positie heeft bereikt. Laat de knop los.

HET VOETENEIND OMHOOG ZETTEN

Druk de knop VOETENEIND OMHOOG in en houd deze vast tot het voetgedeelte de gewenste positie heeft bereikt. Laat de knop los.

HET VOETENEIND OMLAAG ZETTEN

Druk de knop VOETENEIND OMLAAG in en houd deze vast tot het voetgedeelte de gewenste positie heeft bereikt. Laat de knop los.

KNOP HORIZONTAAL

Met deze knop worden de hoofd- en voeteneinden tegelijkertijd naar de horizontale positie gebracht. Houd de knop tijdens het omlaag brengen ingedrukt. Wanneer het bed de horizontale positie heeft bereikt duurt het enige seconden voordat alle functies zijn hersteld en de motoren weer op de afstandsbediening kunnen reageren.

DE OP BATTERIJEN WERKENDE TERUGSTELRICHTING

Plaats de batterijen. Druk op de knop leren/terugstellen op de motor. De hoofd- en voeteneinden worden naar de horizontale positie gebracht. Vervang de batterijen.



Onderhoud

Periodieke visuele controle op beschadigingen van de behuizing.

Controleer de behuizing van de motor op breuken en scheuren.

Doe dit minstens om de zes maanden.

Periodieke visuele controle op beschadigingen van de (elektrische) contacten.

Controleer of alle elektrische kabels en verbindingen stevig vast zitten en zich op de goede plek bevinden.

Doe dit minstens om de zes maanden.

Periodieke visuele controle op beschadigingen van de kabels.

Controleer of de verbindingkabels niet beknedd zitten en of er geen sneden in zitten. Controleer ook de mechanismen voor trek- en draaibescherming, vooral na mechanische belasting.

Doe dit minstens om de zes maanden.

Periodieke functietest van de eindschakelaars.

Beweeg de hoofd- en voeteneinden naar de hoogste en laagste posities.

Doe dit minstens om de zes maanden.

Reinigen

Reinig het houten frame met een vochtige doek. Reinig de motor en het onderstel met een droge doek.

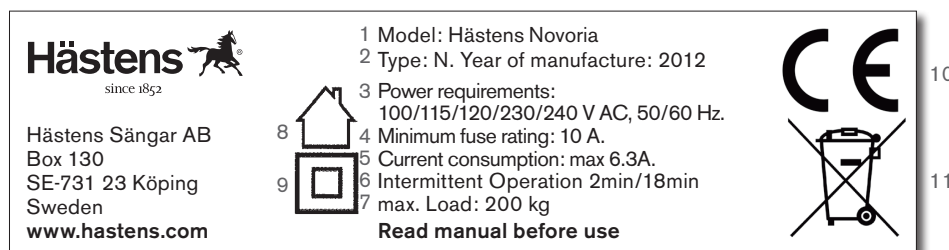
Verhuizen

Neem in geval van verhuizen contact op met uw plaatselijke Hästensverkoper.

Productetiket

Een typeplaatje op elk bed specificeert de precieze naam van de aandrijving. De geldende technische specificaties van het specifieke bed staan ook vermeld. De volgende illustratie toont waar de specificaties zich op het typeplaatje van het bed bevinden.

Het typeplaatje hieronder is een voorbeeld; de specificaties van uw bed zijn mogelijk niet hetzelfde als in deze illustratie.



1. De naam van het model bed
2. Het typenummer van het bed
3. Stroomvereisten - Inputvoltage en -frequentie
4. Minimale zekeringswaarde
5. Stroomverbruik
6. Bedrijfscyclus in minuten
7. max. lading
8. Alleen gebruiken in droge kamers
9. Beschermingsklasse II
10. CE-markering
11. Volg alle speciale instructies voor afvoer

AFVOER

- ✘ Voer het stalen chassis niet af met het huishoudelijk afval.
- ✘ Voer de motoren niet af met het huishoudelijk afval.
- ✘ Voer de 9V-batterijen niet af met het huishoudelijk afval.
- ✘ Voer de batterijen niet in de afstandsbediening af met het huishoudelijk afval.
- ✘ Voer de afstandsbediening niet af met het huishoudelijk afval.

Probleemoplossing

De handset of het instelmechanisme van het bed werkt niet.

Er is geen stroomvoorziening.

De kabels zijn niet met de EPS verbonden.

Er zitten geen batterijen in de handset of de batterijen zijn leeg.

De handset of het aandrijfsysteem is defect.

Maak verbinding met het stroomnet

Verbind de motor en de hoofdkabel met de EPS.

Vervang de batterijen in de handset

Neem contact op met uw leverancier of dealer.

Het bed kan plotseling niet meer bewegen

Er is geen stroomvoorziening.

De kabels zijn niet met de EPS verbonden.

De batterijen in de handset zijn leeg.

Mogelijk is de thermische stroomonderbreker in de motor aangeslagen of defect.

Een ingaande verbinding is onderbroken (hoofdstroom, handschakelaar of hulpaandrijving).

Maak verbinding met het stroomnet.

Verbind de motor en de hoofdkabel met de EPS.

Vervang de batterijen in de handset.

Het aandrijfsysteem moet 20-30 minuten rusten.

Controleer de ingaande verbindingen en maak indien nodig opnieuw contact.

→

	De thermische zekering in de motor is mogelijk gesprongen.	Neem contact op met uw leverancier of dealer.
	De motorzekering is mogelijk gesprongen of defect.	Neem contact op met uw leverancier of dealer.
De op batterijen werkende terugstelinrichting werkt niet meer.	De batterij of batterijen is/zijn leeg.	Controleer de batterijen en vervang deze indien nodig.
	De batterij of batterijen heeft/hebben geen goede verbinding.	Plaats de batterij of batterijen.
Het hoofdeinde stopt voordat het zijn horizontale positie bereikt.	Het bed staat te dicht bij de muur of het hoofdbord (op de muur geplaatst)	Plaats het bed verder van de muur af.
	Het hoofdbord is te dicht bij het bed gemonteerd.	Controleer of het hoofdbord juist is gemonteerd.
	Er bevindt zich een obstakel in de weg van het hoofdeinde.	Verwijder het obstakel.
	Er bevindt zich een obstakel in de weg van de motor.	Verwijder het obstakel.
Het voeteneinde stopt voordat het zijn horizontale positie bereikt.	Er bevindt zich een obstakel in de weg van het voeteneinde.	Verwijder het obstakel.
Het hoofdeinde stopt voordat het zijn hoogste positie bereikt.	Er bevindt zich een obstakel in de weg van het hoofdeinde.	Verwijder het obstakel of plaats het bed uit de buurt van het obstakel.
Het bed kan niet met de afstandsbediening worden bediend en moet tijdelijk omhoog worden gezet.		Zet het hoofd- of voeteneinde handmatig omhoog. Zet het langzaam omlaag om schade aan het bed te voorkomen.
Het bed kan niet omlaag worden gezet.	Stroomstoring.	Verlaag het bed met de op batterijen werkende terugstelinrichting.

User instructions in multiple languages can be downloaded from www.hastens.com/ownership

Bruksanvisning på flera språk kan laddas ned från www.hastens.com/ownership

Brugervejledning på flere sprog kan downloades fra www.hastens.com/ownership

Bruksanvisning på flere språk kan lastes ned fra www.hastens.com/ownership

Käyttöohjeet eri kielillä ladattavissa osoitteesta www.hastens.com/ownership

Gebruiksaanwijzingen kunnen in verschillende talen gedownload worden op www.hastens.com/ownership

Gebrauchsanleitungen in mehreren Sprachen können von www.hastens.com/ownership heruntergeladen werden

Instrukcję obsługi w innych językach można pobrać z www.hastens.com/ownership

Instrucciones para el usuario en varios idiomas podrán ser descargadas desde www.hastens.com/ownership

As instruções de uso nas várias línguas podem ser vistas em www.hastens.com/ownership

Mode d'emploi en plusieurs langues peuvent être téléchargées ici: www.hastens.com/ownership

Istediğiniz dildeki kullanım talimatlarını www.hastens.com/ownership sayfasından yükleyebilirsiniz

Návod na použitie v rôznych jazykoch si môžete stiahnuť na www.hastens.com/ownership

Инструкцию по эксплуатации на нескольких языках можно загрузить с сайта www.hastens.com/ownership

Μπορείτε να κατεβάσετε τις οδηγίες χρήσης σε πολλές γλώσσες από την ιστοσελίδα www.hastens.com/ownership

A használati útmutató letölthető a www.hastens.com/ownership oldalon